



Mødedokument

A9-0221/2023

29.6.2023

HENSTILLING

om udkast til Rådets afgørelse om indgåelse på Unionens vegne af aftalen mellem Den Europæiske Union og Japan om visse bestemmelser i aftalerne mellem medlemsstater i Den Europæiske Union og Japan om lufttrafik (07028/2023 – C9-0119/2023 – 2022/0419(NLE))

Transport- og Turismeudvalget

Ordfører: Cláudia Monteiro de Aguiar

Tegnforklaring

- * Høringsprocedure
- *** Godkendelsesprocedure
- ***I Almindelig lovgivningsprocedure (førstebehandling)
- ***II Almindelig lovgivningsprocedure (andenbehandling)
- ***III Almindelig lovgivningsprocedure (tredjebehandling)

(Proceduren afhænger af, hvilket retsgrundlag der er valgt i udkastet til retsakt)

INDHOLD

	Side
FORSLAG TIL EUROPA-PARLAMENTETS LOVGIVNINGSMÆSSIGE BESLUTNING	5
BEGRUNDELSE.....	6
PROCEDURE I KORRESPONDERENDE UDVALG	7
ENDELIG AFSTEMNING VED NAVNEOPRÅB I KORRESPONDERENDE UDVALG ...	8

FORSLAG TIL EUROPA-PARLAMENTETS LOVGIVNINGSMÆSSIGE BESLUTNING

**om udkast til Rådets afgørelse om indgåelse på Unionens vegne af aftalen mellem Den Europæiske Union og Japan om visse bestemmelser i aftalerne mellem medlemsstater i Den Europæiske Union og Japan om lufttrafik
(07028/2023 – C9-0119/2023 – 2022/0419(NLE))**

(Godkendelse)

Europa-Parlamentet,

- der henviser til udkast til Rådets afgørelse (07028/2023),
 - der henviser til udkast til aftale mellem Den Europæiske Union og Japan om visse aspekter af lufttrafik (16232/2022),
 - der henviser til den anmodning om godkendelse, som Rådet har forelagt, jf. artikel 100, stk. 2, og artikel 218, stk. 6, andet afsnit, litra a), i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde (C9-0119/2023),
 - der henviser til forretningsordenens artikel 105, stk. 1 og 4, og artikel 114, stk. 7,
 - der henviser til henstilling fra Transport- og Turismeudvalget (A9-0221/2023),
1. godkender indgåelsen af aftalen;
 2. pålægger sin formand at sende Parlamentets holdning til Rådet og Kommissionen samt til medlemsstaternes regeringer og parlamenter og Japans regering og parlament.

BEGRUNDELSE

Indhold

Kommissionen har forhandlet en aftale med Japan ("aftalen") om at erstatte visse bestemmelser i de allerede eksisterende bilaterale lufttrafikaftaler mellem medlemsstaterne og Japan for at bringe de bilaterale lufttrafikaftaler i overensstemmelse med EU-retten, således som Domstolen anmodede om i de såkaldte "Open Skies" -sager fra 2002.

På dette grundlag vil aftalen bringe de bilaterale lufttrafikaftaler mellem 13 medlemsstater (Østrig, Belgien, Danmark, Finland, Frankrig, Tyskland, Grækenland, Ungarn, Italien, Nederlandene, Polen, Spanien, Sverige) og Japan i overensstemmelse med EU-retten.

Indtil nu er de traditionelle udpegningsbestemmelser i medlemsstaternes bilaterale lufttrafikaftaler med Japan i strid med EU-retten, fordi de har gjort det muligt for et tredjeland at afvise, tilbagekalde eller suspendere tilladelser eller godkendelser til et luftfartsselskab, som en medlemsstat har udpeget, og som ejes/kontrolleres af en anden medlemsstat eller dennes statsborgere.

Dette er i strid med artikel 49 i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, som sikrer statsborgere i en medlemsstat, der har benyttet sig af deres ret til frit at etablere sig, samme behandling i værtsmedlemsstaten som den, denne medlemsstats egne statsborgere får.

Derfor giver aftalen nu alle EU-luftfartsselskaber ikke-diskriminerende adgang til ruter mellem Den Europæiske Union og Japan. Artikel 2 i aftalen erstatter de traditionelle udpegningsbestemmelser med en bestemmelse om EU-udpegning, således at alle EU-luftfartsselskaber kan udnytte deres frie etableringsret: ethvert EU-luftfartsselskab kan flyve fra enhver medlemsstat, der har en bilateral aftale med Japan, hvor der er uudnyttede trafikrettigheder til rådighed.

Procedure

Forhandlingerne om aftalen blev afsluttet, og aftalen blev paraferet den 20. februar 2023. Rådet har derfor nu anmodet om Europa-Parlamentets godkendelse i overensstemmelse med artikel 218 i TEUF.

I henhold til forretningsordenens artikel 105 og artikel 114 forelægger det kompetente udvalg (TRAN) en henstilling om at godkende eller forkaste forslaget til retsakt.

Ændringsforslag må kun behandles på udvalgsplan, hvis de sigter mod at omgøre den af ordføreren foreslåede henstilling.

Parlamentet træffer derefter afgørelse ved en enkelt afstemning, og der kan ikke stilles ændringsforslag til aftalen.

PROCEDURE I KORRESPONDERENDE UDVALG

Titel	Aftale mellem Den Europæiske Union og Japan om visse aspekter af lufttrafik
Referencer	07028/2023 – C9-0119/2023 – 2022/0419(NLE)
Dato for høring eller anmodning om godkendelse	29.3.2023
Korresponderende udvalg Dato for meddelelse på plenarmødet	TRAN 17.4.2023
Ordførere Dato for valg	Cláudia Monteiro de Aguiar 25.4.2023
Behandling i udvalg	24.5.2023
Dato for vedtagelse	27.6.2023
Resultat af den endelige afstemning	+: 40 -: 0 0: 0
Til stede ved den endelige afstemning – medlemmer	Andris Ameriks, José Ramón Bauzá Díaz, Erik Bergkvist, Paolo Borchia, Ciarán Cuffe, Karima Delli, Anna Deparnay-Grunenberg, Mario Furore, Isabel García Muñoz, Jens Gieseke, Elsi Katainen, Bogusław Liberadzki, Benoît Lutgen, Marian-Jean Marinescu, Tilly Metz, Caroline Nagtegaal, Jan-Christoph Oetjen, Rovana Plumb, Tomasz Piotr Poręba, Bergur Løkke Rasmussen, Massimiliano Salini, Vera Tax, Barbara Thaler, István Ujhelyi, Achille Variati, Petar Vitanov, Lucia Vuolo, Kosma Złotowski
Til stede ved den endelige afstemning – stedfortrædere	Tom Berendsen, Clare Daly, Valter Flego, Beata Mazurek, Luděk Niedermayer, Ljudmila Novak, Markus Pieper, Dorien Rookmaker, Andreas Schieder, Jörgen Warborn
Til stede ved den endelige afstemning – stedfortrædere (forretningsordenens art. 209, stk. 7)	Vasile Blaga, Patricia Chagnon
Dato for indgivelse	29.6.2023

ENDELIG AFSTEMNING VED NAVNEOPRÅB I KORRESPONDERENDE UDVALG

40	+
ECR	Beata Mazurek, Tomasz Piotr Poręba, Dorien Rookmaker, Kosma Złotowski
ID	Paolo Borchia, Patricia Chagnon
NI	Mario Furore
PPE	Tom Berendsen, Vasile Blaga, Jens Gieseke, Benoît Lutgen, Marian-Jean Marinescu, Luděk Niedermayer, Ljudmila Novak, Markus Pieper, Massimiliano Salini, Barbara Thaler, Lucia Vuolo, Jörgen Warborn
Renew	José Ramón Bauzá Díaz, Valter Flego, Elsi Katainen, Caroline Nagtegaal, Jan-Christoph Oetjen, Bergur Løkke Rasmussen
S&D	Andris Ameriks, Erik Bergkvist, Isabel García Muñoz, Bogusław Liberadzki, Rovana Plumb, Andreas Schieder, Vera Tax, István Ujhelyi, Achille Variati, Petar Vitanov
The Left	Clare Daly
Verts/ALE	Ciarán Cuffe, Karima Delli, Anna Deparnay-Grunenberg, Tilly Metz

0	-

0	0

Tegnforklaring:

+ : for

- : imod

0 : hverken/eller